# INTERNATIONAL **STANDARD**



Second edition 1989-11-01

# Positive-displacement vacuum pumps -Measurement of performance characteristics -

# Part 2:

Measurement of ultimate pressure

# (standards.iteh.ai) Pompes primaires volumétriques à vide – Mesurage des caractéristiques

fonctionnelles -

Partie 2: Mesurage de la pression limite https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d8b29092-4050-4c3c-9cebbc7a136d9ec0/iso-1607-2-1989



# Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for approval before their acceptance as International Standards by the ISO Council. They are approved in accordance with ISO procedures requiring at VIEW least 75 % approval by the member bodies voting.

International Standard ISO 1607-2 was prepared by Technical Committee ISO/TC 112, Vacuum technology.

### ISO 1607-2:1989

This second edition cancels and replaces the first edition (150, 1607-21:1978), of which 4050-4c3c-9ccbit constitutes a minor revision. The former requirement in 4.2 that the pump be run for at least 24 h has been changed.

ISO 1607 will consist of the following parts, under the general title *Positive-displacement vacuum pumps — Measurement of performance characteristics:* 

- Part 1: Measurement of volume rate of flow (pumping speed)
- Part 2: Measurement of ultimate pressure
- Part 3: Water vapour pumping capacity

#### © ISO 1989

International Organization for Standardization

Printed in Switzerland

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

Case postale 56 • CH-1211 Genève 20 • Switzerland

## Introduction

The purpose of ISO 1607 is to ensure that measurements of the performance characteristics of positive-displacement vacuum pumps are, as far as possible, carried out by uniform procedures and under uniform conditions. It is hoped that, as a result, measurements conducted by different manufacturers or in different laboratories, and statements of performance quoted in manufacturers' literature, will be on a properly comparable basis to the benefit of both user and manufacturer.

It is envisaged that the complete International Standard will, in due course, deal comprehensively with the measurement of a wide range of performance characteristics of the main types of positive-displacement vacuum pumps. In order, however, that useful agreements of more restricted scope may be implemented with the least possible delay. USO 1607 is publiched in parts

# delay, ISO 1607 is published in parts.

# (standards.iteh.ai)

ISO 1607-2:1989 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d8b29092-4050-4c3c-9cebbc7a136d9ec0/iso-1607-2-1989

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai) This page intentionally left blank

ISO 1607-2:1989 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d8b29092-4050-4c3c-9cebbc7a136d9ec0/iso-1607-2-1989

# Positive-displacement vacuum pumps — Measurement of performance characteristics –

# Part 2: Measurement of ultimate pressure

#### Scope 1

This part of ISO 1607 specifies methods of measuring the ultimate pressure of positive-displacement vacuum pumps.

The pumps considered are those which discharge the gas against atmospheric pressure and which achieve a limiting inlet pressure of less than 100 Pa<sup>1</sup> in one stage.

The volume of the test dome ( $V_D$ ) shall be at least five times the volume swept by the pump during one compression cycle  $(V_p)$ . The connection to the inlet of the pump shall consist of an adaptor the length of which shall not exceed 0,5 D (see figure 1). The dome dimensions for pumps of given sizes are indicated in table 1.

Table 1

V<sub>D</sub> litres

1.3

5.4

21

84

325

D mm

100

160

250

400

630

V<sub>p</sub> litres

to 65

0 to 0,26

17

### 2 Definitions

ISO 1607-0,26 to 1.1 For the purposes of this part of ISO 1607, the following definitiands/ 05024c3c-YU <sup>1</sup>to tions apply. 42 to 17 bc7a136d9ec0/iso-1

(standards

2.1 ultimate pressure, in pascals: The limiting pressure approached asymptotically in the dome, with the gas inlet valve closed and the pump in normal operation. A distinction must be made between the ultimate pressure due only to noncondensable gases, and the total ultimate pressure.

2.2 test dome; test header: A chamber of specified form and dimensions attached to the inlet of the pump through which a measured flow of gas may be admitted to the pump, and which is equipped with means of pressure measurement.

#### 3 Apparatus

Test dome, cylindrical and of the form shown in 3.1 figure 1. The axial dimension of the dome is 1,5 D, where D is the internal diameter, and the test gas entrance is on the axis at a distance D from the connecting flange and so arranged that the gas entrance into the dome is in a direction away from the pump mouth. The connection to the pressure-measuring gauge is at a distance 0,5 D from the connecting flange with its axis perpendicular to that of the dome. The axis of the test dome shall be perpendicular to the plane of the inlet flange of the pump.

65 to 260 1 300 1 000 NOTE - For practical reasons the test dome is identical in form with that already adopted for the measurement of the volume rate of flow of positive-displacement pumps (see ISO 1607-1). Insofar as the measurement of ultimate pressure alone is con-

cerned, it is not necessary to comply with the actual gas entry arrangement specified.

The temperature of the dome shall be maintained within the limits 20 °C to 25 °C.

3.2 Gauges, for measuring the ultimate pressure due only to non-condensable gases, calibrated to an accuracy within  $\pm$  5 % for pressures greater than or equal to 1 Pa, and within  $\pm$  10 % for lower pressures.

The gauge shall be protected by a cold trap suitably designed and connected to ensure that the gauge is influenced only by the pressure due to non-condensable gases.

3.3 Vacuum gauges, for measuring the total ultimate pressure, of a type whose sensitivity is independent of the nature of the gas, or vapour, such as a diaphragm gauge.

<sup>1) 100</sup> Pa = 100 N/m<sup>2</sup> = 1 mbar; 133 Pa  $\approx$  1 torr

The gauge shall be calibrated to an accuracy within  $\pm$  10 % of the pressure to be measured. For this measurement a vapour trap shall not be inserted in the connection line between the dome and the gauge.

## 4 Test method

### 4.1 Principle

The method adopted is that in which the ultimate pressure is measured at a specified temperature, in a specified form of test dome attached to the inlet of the pump.

### 4.2 Procedure

To commence the procedure, the test dome shall be connected to the inlet of the pump, after ensuring that the inner surface of the dome is clean and dry.

Gauges (3.2 and 3.3) shall be connected to the test dome depending on the measurement being undertaken. If the dome is baked out prior to the measurements, it shall, after having cooled down, be subjected for a few minutes to a pressure of at least 100 Pa by admitting dried ambient air. The gas inlet port of the dome shall then be closed. The above test may also be carried out with full gas ballast (the gas-ballast valve being fully open). In this case the series of measurements shall not be commenced until the pump has reached its equilibrium temperature.

### 5 Test report

All reports of test results shall indicate the exact nature and conditions of the test performed as enumerated below.

### 5.1 General conditions

a) whether the results refer to the ultimate total pressure or that due only to non-condensable gases;

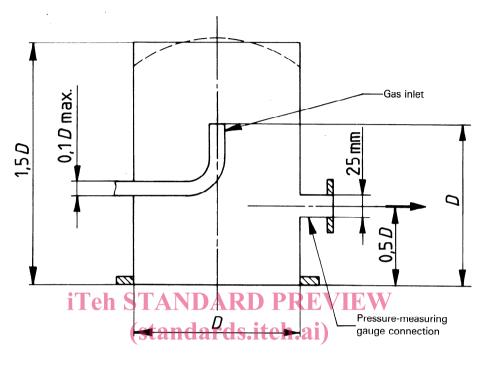
b) whether gas ballast was in operation.

### 5.2 Supplementary conditions

a) type and conditions of operation of all gauges used;

b) type of seal and sealing material used on the pump inlet;

c) type of traps employed, and their temperatures during The pump shall be run with the prescribed quantity and grade the test; of fresh oil, and at the rotational frequency specified by the iteh.ai manufacturer. The ambient temperature shall be below 25 °C cooling water flow rate, if applicable; d) unless otherwise stated in the conditions of test. After starting, the pump shall be operated with gas ballast for at least 1 h, and 1607e) rotational frequency of the pumps; then without gas ballast for another hour. Thereafter the standards pressure measurements shall be made at intervals of 30 min. cc0/iso-1f)07ambient temperature and pressure; The ultimate pressure is considered to be reached when three successive measurements show no further reduction in the specification of the pump oil. measured pressure. g)



ISO 1607-2:1989 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d8b29092-4050-4c3c-9cebbc7a136d9ec0/iso-1607-2-1989

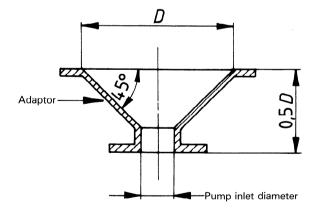


Figure 1 – Test dome

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

ISO 1607-2:1989 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d8b29092-4050-4c3c-9cebbc7a136d9ec0/iso-1607-2-1989

## UDC 621.527 : 620.16

Descriptors : vacuum technology, vacuum apparatus, pumps, vacuum pumps, tests, performance tests, pressure measurement.

-----

Price based on 3 pages